

SOMMAIRE

Joëlle DUCOS

La science par les mots ou comment former
une terminologie scientifique au Moyen Âge. Présentation
*Science by words: How to create a scientific terminology
in the Middle Ages. Presentation* 13

Aurélie PICTON, Pascaline DURY

De la diachronie aux diachronies en langues de spécialité :
quelques éléments de réflexions
*From diachrony to diachronies in LSP:
some considerations* 17

John HUMBLEY

La terminologie avant la lettre
Terminology avant la lettre 49

Esme WINTER-FROEMEL

Les emprunts dans les terminologies émergentes du français
médiéval : techniques de méta-information
*Borrowings in the emerging terminologies of Medieval
French: meta-information techniques* 81

Laetitia LOVICONI

Desiderium, appetitus et voluntas entre médecine
et philosophie naturelle

*Desiderium, appetitus and voluntas: between medicine
and natural philosophy*109

Jean-Patrice BOUDET

La naissance du vocabulaire astronomico-astrologique
en ancien français : esquisse de mise au point

*The birth of the astronomico-astrological vocabulary
in Old French: outline for a mise au point*139

Fleur VIGNERON, Sandrine HÉRICHÉ PRADEAU,

Cécile ROCHELOIS, Émilie DEMOUSELLE

La naissance du vocabulaire botanique en ancien français

The birth of botanical vocabulary in Old French.165

Violaine GIACOMOTTO-CHARRA

Une discipline par ses mots : la physique de l'âme
en français au tournant du XVII^e siècle

*A science in its own words: the physics of the soul
in 17th-century French*185

Isabelle VEDRENNE-FAJOLLES

Lexicographie, réfection morphologique et chaînons
manquants (lexique médical français)

*Lexicography, formal substitutions and missing links
(French medical lexicon)*209

COMPTES RENDUS / REVIEWS

Jean-Claude Anscombre, *Le dictionnaire contrastif
et historique des formes sentencieuses espagnoles
et françaises contemporaines*

(Sonia GÓMEZ-JORDANA)235

Jean-Claude Boulanger, *De la conception du lexique*

à sa dictionnarisation (Danielle CANDEL)241

François Gaudin, <i>Alain Rey. Lumières sur la langue</i> (Bruno COURBON)	247
JeuMeu, <i>Dictionnaire de l'argot brution</i> (Hugues GALLI)	256
Résumés des articles <i>Paper abstracts</i>	261